



# Assemblée générale

Distr. générale  
11 septembre 2006  
Français  
Original : anglais et français

---

## Soixante et unième session

Point 102 c) de l'ordre du jour provisoire\*

**Élections aux sièges devenus vacants  
des organes subsidiaires et autres élections :  
élection des membres de la Commission  
du droit international**

## **Élection des membres de la Commission du droit international**

### **Note du Secrétaire général**

#### **Rectificatif**

#### **II. Curriculum vitae des candidats**

*Remplacer le curriculum vitae de Fathi Kemicha (Tunisie) par ce qui suit.*

#### **Fathi Kemicha**

Né le 14 février 1952 à Kairouan (Tunisie)

Docteur en droit : (mention Très honorable)  
Université de Paris I – Panthéon-Sorbonne

Diplômé de l'Institut d'études politiques  
IEP « Sciences Po », Paris

Visiting scholar (1996) – Yale Law School

Avocat aux barreaux de Paris et de Tunis

Membre de la Commission du droit international de l'Organisation des Nations  
Unies (élu le 7 novembre 2001 pour un mandat de cinq ans, 2002-2007)

Secrétaire général de la Cour constitutionnelle du Royaume de Bahreïn  
(janvier 2003-décembre 2005)

---

\* A/61/150.



Membre du Conseil d'administration et du Conseil exécutif du Centre d'arbitrage international de Doubaï (novembre 2004 à aujourd'hui)

Vice-Président de la London Court of International Arbitration (mai 2002-mai 2005)

Membre de la London Court of International Arbitration (septembre 1989-mai 1995 et mai 1998-mai 2002)

Membre de la London Court of International Arbitration, désigné par le Conseil d'administration le 22 novembre 2005

Conseil – Winston & Strawn LLP Genève (et Paris, Londres, Chicago, New York, Washington, Los Angeles), juillet 2002-juillet 2005

Membre du Conseil international du droit de l'environnement (novembre 2004 à aujourd'hui)

Vice-Président du Conseil panafricain de la London Court of International Arbitration

Ancien Vice-Président du Forum régional arabe de l'International Bar Association

Ancien Secrétaire général du système d'arbitrage des Chambres de commerce euro-arabes, Paris

Fondateur et ancien Secrétaire général du Forum euro-arabe pour l'arbitrage et le droit des affaires, Paris

Conseil du Pakistan dans l'affaire de l'incident aérien du 10 août 1999 (*Pakistan c. Inde*) – Cour internationale de Justice, La Haye – Audiences publiques de plaidoiries : 3-6 avril 2000. Arrêt rendu le 21 juin 2000.

Conseil de l'État de Bahreïn dans l'affaire de la délimitation maritime et questions territoriales entre Qatar et Bahreïn (*Qatar c. Bahreïn*) – Cour internationale de Justice, La Haye –, 1996-2001. Audiences publiques de plaidoiries : 29 mai-29 juin 2000. Arrêt rendu le 16 mars 2001

Membre de la Commission de l'arbitrage international de la Chambre de commerce internationale.

Membre du Conseil du Centre for Islamic and Middle Eastern Law (CIMEL – School of Oriental and African Studies – Université de Londres)

Membre du Comité des experts internationaux du Centre d'arbitrage national et international du Québec (Canada)

Membre de l'Institut pour l'arbitrage international, Paris

Membre de l'International Law Association (branche française)

Membre de l'Union internationale des avocats

Membre du Comité français de l'arbitrage

Ancien membre du Groupe arabe d'arbitrage de la Cour d'arbitrage international de la Chambre de commerce internationale

Ancien membre du Groupe d'experts sur la pratique arbitrale de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international (CNUDCI), Vienne

Ancien membre de l'American Society of International Law

### Publications et communications sur l'arbitrage et le droit international

- *Euro-Arab Arbitration*, proceedings of the First Euro-Arab Arbitration Congress, Tunisie 1985 – Lloyd's of London Press, 382 pages.
- *Euro-Arab Arbitration II*, proceedings of the Second Euro-Arab Arbitration Congress, Bahreïn 1987, Graham & Trotman, Londres, 227 pages.
- *Euro-Arab Arbitration III*, proceedings of the Third Euro-Arab Arbitration Congress, Jordanie 1989, Graham & Trotman, Londres, 265 pages.
- « Les opérateurs économiques face à l'arbitrage », allocution prononcée lors du déjeuner-débat organisé par la Chambre tuniso-française de commerce et d'industrie à Tunis le 30 avril 1991.
- « Perception de l'arbitrage au Machrek et dans les pays du Golfe », communication à l'occasion du séminaire organisé par la Chambre de commerce internationale à Marrakech le 12 mai 1992.
- « Règlement des différends relatifs aux investissements », communication à la troisième Conférence régionale arabe, organisée par l'International Bar Association, Casablanca (Maroc), 24-26 mai 1993.
- « La négociation et la rédaction des clauses d'arbitrage dans les contrats internationaux » – Séminaire organisé par le Centre d'études juridiques et judiciaires, Ministère de la justice, Tunis, 9-10 décembre 1994.
- « Future Perspectives on International Commercial Arbitration in the Arab Countries », Final report delivered at the Conference organized by the International Council for Commercial Arbitration in Bahrain from 14 to 16 February 1993, in ICCA Congress series n° 6 – International Arbitration in a Changing World – Kluwer 1994, p. 221 à 238.
- « Perspectives de développement de l'arbitrage commercial international dans les pays arabes », dans *Cahiers juridiques et fiscaux de l'exportation*, Centre français du commerce extérieur (CFCE), n° 1, 1994, p. 43 à 64.
- « La Constitution du tribunal arbitral », Séminaire « Arbitrage commercial international » organisé par UTICA-Ordre des avocats-Chambre de commerce internationale, Tunis, le 18 avril 1995.
- « La pratique des contrats internationaux dans les pays de droit musulman », Séminaire « La négociation, la rédaction et l'exécution des contrats internationaux », PIDA XXI – Institut du droit et des pratiques des affaires internationales, Paris, 4-8 septembre 1995.
- « L'investissement étranger en Tunisie », communication au Point juridique : Tunisie : « Les nouvelles conditions juridiques et fiscales de l'implantation », organisé par le Centre français du commerce extérieur, 2 octobre 1995.
- « Le traitement, la protection et la garantie des investissements étrangers en Tunisie », dans *Cahiers juridiques et fiscaux de l'exportation* n° 6, 1995, p. 1249 à 1260.
- « Tunisie : le règlement des différends », dans *Cahiers juridiques et fiscaux de l'exportation* n° 6, 1995, p. 1261 à 1270.

- « The Approach to Mediation in the Arab World », communication à la Conférence sur la médiation organisée par l'Organisation mondiale de la propriété intellectuelle, Genève, 29 mars 1996.
- « Tunisie : l'émergence d'une place d'arbitrage international », in *Gazette du Palais*, numéro spécial n° 83 du 24 mars 1998, à l'occasion du Centenaire du barreau de Tunisie.
- « Les défis de la mondialisation de l'arbitrage international du point de vue d'un pays arabe : la Tunisie », communication à la Conférence organisée par la London Court of International Arbitration, Tunis, 23 mars 1999.
- « L'Arbitrage commercial international : mythes et réalités », série de cours de pratique du droit du développement à l'Institut international de droit du développement, Rome, 6-7 octobre 1998.
- « Mutations économiques et nouvelles places d'arbitrage dans le monde arabe », communication au colloque international organisé par le Centre d'arbitrage de Tunis, le 27 avril 1999 à Tunis.
- Contributed with the section on Tunisia of 2001 Year, in Review Report on development in Middle Eastern Law, under the coordination of Jim Phipps and Christopher H. Johnson, *Middle East Business Law*, vol. 36, n° 3.
- « The Emergence of New Arbitration Centres in the Arab World », contribution to Liber Amicorum « Law of International and Dispute Resolution in the 21<sup>st</sup> Century », Liber Amicorum in Honour of Prof. Dr. Karl-Heinz Böckstiegel – Carl Heymanns Verlag KG – juin 2001.
- « Arbitration in the Arab World in the 21<sup>st</sup> Century », in *Arab Commercial Law: Principles and Perspectives*, edited by William M. Ballantyne and Howard Stovall, Chicago, III: Section of International Law and Practice, American Bar Association, 2002.
- Conférence sur « La pratique des contrats internationaux dans les pays de droit arabo-musulman », dans le cadre du Séminaire sur la négociation, la rédaction et l'exécution des contrats internationaux, Institut du droit des affaires internationales de Paris, 28-31 janvier 2002.
- Foreword of the special issue « Arbitration in the Middle East » of the *DIAC Journal*, published by the Dubai International Arbitration Centre, vol. 1, n° 3, octobre 2004.
- Chairman of the session on « Dispute resolution in the Oil and Gas industry-current Issues » at the Conference organized by the Dubai International Arbitration Center on: Meeting Business Needs in the Middle East: effective dispute resolution for the region, 23 et 24 novembre 2004, Doubaï (Émirats arabes unis).
- Chairman of the session on « Disputology and Risk with particular reference to the Gulf » at the Conference organized by the Dubai International Arbitration Center on arbitration and ADR in the construction industry, 13 et 14 novembre 2005, Doubaï (Émirats arabes unis).

### **Décoration**

Décoré le 2 mai 2001 par S. M. le Roi Hamad Bin Issa Al Khalifa, Roi de Bahreïn, de l'Ordre de Bahreïn, Première classe.